



INTERNATIONAL PREMIERE

Glädjetjuven

Der Gute-Laune-Dieb

Joy Thief

2009, 11 Min., DigiBeta, Farbe *colour*, deutscher Kommentar *English subtitles*

Ab 6 Jahren 6 years and older

Regie Director Teresa Glad, Pär Berg

Drehbuch Screenplay Teresa Glad, Pär Berg

Musik Music Ture Berg

Produktion Production Pär Berg, Eksjö Animation Studio

Web www.eksjoanimation.se **e-mail** info@teresaglad.se

Regisseurin **Teresa Glad**, geboren 1976, und Regisseur **Pär Berg**, Jahrgang 1975, haben 2006 gemeinsam das Eksjö-Animationsstudio gegründet, nachdem sie zuvor schon eigene Trickfilme realisiert hatten. Dies ist ihre dritte gemeinsame Produktion.

*Director **Teresa Glad**, born in 1976, and director **Pär Berg**, born in 1975, co-founded the Eksjö animation studio together after previously realizing a number of animated films together. This is their third joint production.*

Filme *Films*

Filme von Teresa Glad: 2002: When I Was Small; 2003: Gunnar Catches an Owl; 2004: Åtrå; Filme von Pär Berg: 2000: Ock; 2002: Av jord är du kommen; 2003: Jag vill inte förlora mit jag; Gemeinsame Filme: 2006: Ugly Feelings; 2008: K; 2010: The Joy Thief (Glädjetjuven, NFL 2010)

Ein Animationsfilm: Eric ist verliebt in Sarah. Er träumt davon, auf Davids Geburtstagsparty mit ihr zu tanzen. Doch dann gibt es zwischen den Jungen Streit.

An animated film: Eric is in love with Sarah. He dreams of dancing with her at David's birthday party. But then the two boys start to fight.

So 07. Nov.

10.30 h - CS 1



DEUTSCHE PREMIERE GERMAN PREMIERE

Melvin

Melvin

Melvin

2009, 9 Min., 35 mm, Farbe *colour*, deutscher Kommentar

Ab 6 Jahren 6 years and older

Regie Director Magnus Holmgren

Drehbuch Screenplay Magnus Holmgren

Schnitt Editing Magnus Holmgren

Musik Music Josef Tuulse

Produktion Production Anette Brantin, Andreas Emanuelsson, Bobfilm Sweden AB **Web** www.bobfilm.se **e-mail** bob@bobfilmsweden.se

Regisseur **Magnus Holmgren**, geboren 1980, studierte zunächst Computerwissenschaft und 3D-Animation. 2003-2006 studierte er Regie am Dramatiska Institutet. Von den Kurzfilmen, die er realisierte, lief vor allem „Tile M for Murder“ erfolgreich auf internationalen Festivals.

*Director **Magnus Holmgren**, born in 1980, initially studied computer sciences and 3D animation. He then studied directing from 2003 to 2006 at Dramatiska Institutet. Of his realized short films, "Tile M for Murder" (2008) has been the most successful at international festivals.*

Filme *Films*

2001: Stupid and Evil; 2004: Syskonkärlek; 2005: Fair Play; What's It All About (Meningen med alltihopa); 2006: Before You Hit the Ground (Innan du slår i marken); Uppdrag barn; 2008: Tile M for Murder (Lägg M för mord); 2009: Melvin (NFL 2010)

Schildkröte Melvin findet in der Eintagsfliege Pucko, was er in 150 Jahren, die Melvin schon lebt, gar nicht vermisst hat: einen Freund.

Melvin the turtle finds something in Pucko the mayfly that he has never missed in the 150 years of his life: a friend.

So 07. Nov.

10.30 h - CS 1